



Βρυξέλλες, 26 Σεπτεμβρίου 2022  
(OR. en)

---

---

Διοργανικός φάκελος:  
2022/0190(NLE)

---

---

11460/1/22  
REV 1

TRANS 504  
MAR 147

### ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΣΗΜΕΙΟΥ «I/A»

---

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Αποδέκτης: Επιτροπή των Μονίμων Αντιπροσώπων / Συμβούλιο

---

αριθ. προηγ. εγγρ.: 11022/22

Αριθ. εγγρ. Επιτρ.: 10511/22 + ADD 1

---

Θέμα: Πρόταση ΑΠΟΦΑΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην κεντρική επιτροπή για τη ναυσιπλοΐα στον Ρήνο όσον αφορά την έγκριση των αναθεωρημένων κανονισμών προσωπικού για τη ναυσιπλοΐα στον Ρήνο  
– Έκδοση

---

### I. ΕΙΣΑΓΩΓΗ

1. Στις 21 Ιουνίου 2022, η Επιτροπή διαβίβασε στο Συμβούλιο την προαναφερόμενη πρόταση.
2. Η πρόταση αφορά τον καθορισμό της θέσης της Ένωσης ενόψει της έκδοσης απόφασης της κεντρικής επιτροπής για τη ναυσιπλοΐα στον Ρήνο (CCNR) σχετικά με το σχέδιο κανονισμών προσωπικού για τη ναυσιπλοΐα στον Ρήνο (RPN). Οι κανονισμοί RPN βρίσκονται σε διαδικασία αναθεώρησης προκειμένου να ληφθεί υπόψη η οδηγία (ΕΕ) 2017/2397 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>1</sup>.
3. Η CCNR είναι διεθνής οργανισμός με κανονιστικές αρμοδιότητες σε θέματα εσωτερικής ναυσιπλοΐας στον Ρήνο. Μέρη της CCNR είναι τέσσερα κράτη μέλη της ΕΕ (Βέλγιο, Γαλλία, Γερμανία και Κάτω Χώρες) και η Ελβετία. Η Ένωση δεν είναι μέρος της CCNR.

---

<sup>1</sup> Οδηγία (ΕΕ) 2017/2397 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 2017, σχετικά με την αναγνώριση των επαγγελματικών προσόντων στην εσωτερική ναυσιπλοΐα και την κατάργηση των οδηγιών 91/672/ΕΟΚ και 96/50/ΕΚ του Συμβουλίου (ΕΕ L 345 της 27.12.2017, σ. 53).

## **II. ΕΡΓΑΣΙΕΣ ΣΤΑ ΠΡΟΠΑΡΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**

4. Η πρόταση εξετάστηκε από την Ομάδα «Θαλάσσιες μεταφορές» κατά τις συνεδριάσεις της στις 5 και 11 Ιουλίου 2022 και τροποποιήθηκε προκειμένου να ληφθούν υπόψη οι απόψεις που εξέφρασαν οι αντιπροσωπίες. Τέλος, η πρόταση προσαρμόστηκε ελαφρώς μετά τη συνεδρίαση της Ομάδας «Θαλάσσιες μεταφορές» στις 26 Σεπτεμβρίου, προκειμένου να διασκεδαστούν οι νομικής φύσεως ανησυχίες της Επιτροπής.
5. Μετά τη συμφωνία που επιτεύχθηκε σε επίπεδο Ομάδας, το κείμενο του σχεδίου απόφασης του Συμβουλίου αναθεωρήθηκε από τις υπηρεσίες γλωσσομαθών νομικών του Συμβουλίου.

## **III. ΣΥΜΠΕΡΑΣΜΑΤΑ**

6. Η Επιτροπή των Μόνιμων Αντιπροσώπων καλείται να εξετάσει και να εγκρίνει το σχέδιο απόφασης, ως έχει στο έγγραφο ST 11265/22 REV 1 που διατυπώθηκε οριστικά από τις υπηρεσίες γλωσσομαθών νομικών, και να το διαβιβάσει στο Συμβούλιο προς έκδοση.
7. Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο θα ενημερωθεί σχετικά με την έκδοση σύμφωνα με το άρθρο 218 παράγραφος 10 της ΣΛΕΕ.